



Getxo
bizi ezazu

Lankidetzako
Cooperación



GARAPENERAKO LANKIDETZAKO LANTALDEAREN 2017KO IRAILAREN 25EKO BATZARREKO AKTA

Garapen Lankidetzako Lantaldea 2017ko irailaren 25ean bildu da, Udal Egoitzan. 18:00etan hasi da, eta ondoko hauek etorri dira:

- Julio Cuadra, ECCA ROMO.
- Fatima Amezkua, MUGARIK GABE.
- Julio San Román, GETXO PRO SAHARA ATFAL.
- Estitxu Laordan, GETXO PRO SAHARA ATFAL.
- Ana Etxarte, MEDICUS MUNDI BIZKAIA.
- Ainara Azaola, ENTREAMIGOS LAGUN ARTEAN.
- Leire Sánchez, ENTREAMIGOS LAGUN ARTEAN.
- Olga García, EDUCO.
- Pilar Oronoz, ZABALKETA.
- Ainara Cortazar, ZABALKETA.
- Ana Abad, SAN MARTÍN DE TOURS.
- María Gomeza, AYUDA MÁS.
- Karmelo Urkiza, TALDEKA LAGUNDUZ.
- Enrique Cardenas, PERUALDE.
- Blanca Bergareche, MARY WARD.
- Ainara Azaola, LAGUN ARTEAN.
- Nekane Viota, UNESCO ETXEA.
- Irantzu Uriarte, Garapen Lankidetzarako zinegotzia.
- Unai García, Garapen Lankidetzarako teknikaria.

Gai hauek aztertu dituzte:

1. Aurreko akta onestea, bidezkoa bada.

Aho batez onesten da aurreko akta.

2. 2017ko proiektuen diru-laguntzen deialdia.

ACTA DE REUNIÓN DEL GRUPO DE TRABAJO DE COOPERACIÓN AL DESARROLLO DE 25 DE SEPTIEMBRE DE 2017

La reunión del Grupo de Trabajo de Cooperación al Desarrollo, se celebró el 25 de septiembre de 2017 en el Aula de Cultura de Algorta, dando comienzo a las 18:00 con los siguientes asistentes:

- Julio Cuadra, ECCA ROMO.
- Fatima Amezkua, MUGARIK GABE.
- Julio San Román, GETXO PRO SAHARA ATFAL.
- Estitxu Laordan, GETXO PRO SAHARA ATFAL.
- Ana Etxarte, MEDICUS MUNDI BIZKAIA.
- Ainara Azaola, ENTREAMIGOS LAGUN ARTEAN.
- Leire Sánchez, ENTREAMIGOS LAGUN ARTEAN.
- Olga García, EDUCO.
- Pilar Oronoz, ZABALKETA.
- Ainara Cortazar, ZABALKETA.
- Ana Abad, SAN MARTÍN DE TOURS.
- María Gomeza, AYUDA MÁS.
- Karmelo Urkiza, TALDEKA LAGUNDUZ.
- Enrique Cardenas, PERUALDE.
- Blanca Bergareche, MARY WARD.
- Ainara Azaola, LAGUN ARTEAN.
- Nekane Viota, UNESCO ETXEA.
- Irantzu Uriarte, Concejala de Cooperación al Desarrollo.
- Unai García, Técnico de Cooperación al Desarrollo.

El orden del día tratado fue el siguiente:

1. Aprobación si procede el acta anterior.

Se aprueba el acta anterior por unanimidad.

2. Propuesta resolución Convocatoria de de proyectos 2017.



Getxo

bizi ezazu

Lankidetzaz
Cooperación



2017ko proiektuen diru-laguntzen ebazpenaren proposamena aurkezten da.

Lehenengo Titulurako 12 proiektu diru-laguntzea proposatzen da, guztira 320.000 euro zuzenduz.

IIIa Tituluan uztailen 10.000 euro zuzendu ziren Zabalketak Kolonbian aurkeztu zuen egitasmorako, titulu horretatik soberan gelditzen diren 2.000 euroak II. Titulura eramateko proposatzen da.

IIIb Tituluan hiru proposamen diru-laguntzea proposatzen da guztira 1.600 euro zuzenduta, soberan gelditzen diren 1.400 euroak I. Titulura bideratzea proposatzen da.

Horrela, II. Tituluak hasierako 56.737 eurotik 60.137 euroetara pasatzen da beste tituluetatik jasotako ekarpenak direla eta, II titulurako lau proposamen diru-laguntzea proposatzen da.

Lan Taldeak proposamena onartzen du ahobatez.

3. Getxotik Mundura Mundutik Getxora

Lehendabizi, gogoratzen da urte honetako azoka azaroaren 11n, larunbatean, izango dela, beraz, aurreko ekitaldiekiko data aurreratu dugu. Egun horretarako baieztatuta dago Gani-Mirzoren kontzertua.

Lan Taldeari eskatzen zaio proposamenak prestatzen joatea bai goizerako bai arratsalderako.

Bigarrenik, azaroaren 16an European Days of Local Solidarity-ko bigarren ekitaldia ospatuko da Getxon, kasu honetan 17. GIH inguruan.

4. Nikaraguara egindako bidaiaren informazioa.

Uztailen Garapen Lankidetzarako Arloak eta Euskal Fondoak Nikaragua joan ziren batez ere bi helburu zirela. Lehena, egindako esku-hartzeen jarraipena egitea; eta bigarrena, etorkizunera begira aztertzea zer nolako esku-hartze berriak gauzatu ahal diren.

Bidaia uztailaren 9tik 23ra arte izan zen eta Lan Taldeari Presidentziako Batzordean herriko alderdi politikoei egindako

Se presenta la propuesta de resolución de la convocatoria de Proyectos de Cooperación al Desarrollo de 2017. En el Título I se proponen financiar 12 proyectos por un monto total de 320.000 euros.

En cuanto al IIIa, en julio se destinaron 10.000 euros a la intervención de Zabalketa en Colombia, por lo que se propone trasladar 2.000 euros al Título II.

En el Título IIIb, se financian tres propuestas por un total de 1.600 euros, trasladando 1.400 euros al Título II.

El monto propuesto para el Título II pasa de los 56.737 iniciales a los 60.137 en base a los aportes de los títulos mencionados anteriormente. Para el Título II se proponen financiar cuatro propuestas.

El Grupo de Trabajo aprueba por unanimidad la propuesta.

3. Getxotik Mundura Mundutik Getxora.

En primer lugar se recuerda que la Feria de ONGDs se celebrará el 11 de noviembre sábado adelantando la fecha con respecto a ediciones anteriores. Para ese día se confirma el concierto de Gani-Mirzo para la tarde.

Se solicita al Grupo de Trabajo que vaya presentado propuestas de talleres para la mañana y tarde.

El 16 de noviembre se celebrará la segunda edición de los European Days of Local Solidarity, en esta ocasión la jornada estará centrada en el ODS 17.

4. Información del viaje a Nicaragua.

El Área de Cooperación realizó en el mes de julio un viaje a Nicaragua conjuntamente con Euskal Fondoak con dos objetivos. El primero realizar el seguimiento de las intervenciones realizadas y el segundo ver y plantear que otras posibles intervenciones se pueden realizar de cara a futuro.

El viaje se realizó entre el 9 y el 23 de julio, se comparte con el Grupo la presentación realizada en la Comisión de Presidencia a los partidos políticos del municipio.



aurkezpena aurkezten da.

5. Erregu eta galderak.

Ez ziren egon.

5. Ruegos y preguntas.

No hay ruegos y preguntas.

Bilera 19:30etan bukatzen da, bestelako gairik egon gabe.

Sin más temas a tratar, finaliza la reunión a las 19:30.